

Dalykas

Prašymas priimti prejudicinį sprendimą — *Consiglio di Stato* — 1993 m. birželio 14 d. Tarybos direktyvos 93/37/EEB dėl viešojo darbų pirkimo sutarčių sudarymo tvarkos derinimo (OL L 199, p. 54; 2004 m. specialusis leidimas lietuvių k., 6 sk., 2 t., p. 163) 6 straipsnio aiškinimas — Nediskriminavimo principas — Nacionalinės teisės nuostatos, pagal kurias dalyvauti viešojo darbų pirkimo sutarčių sudarymo procedūrose leidžiama tik komercinę veiklą vykdančioms bendrovėms ir tokia galimybė nesuteikiama žemės ūkio bendrovėms, įsteigtom kaip civilinės teisės bendrovės („società semplice“).

Rezoliucinė dalis

Pagal Sąjungos teisę, visų pirma pagal 1993 m. birželio 14 d. Tarybos direktyvos 93/37/EEB dėl viešojo darbų pirkimo sutarčių sudarymo tvarkos derinimo, iš dalies pakeistos 2001 m. gruodžio 13 d. Komisijos direktyva 2001/78/EB, 6 straipsnį draudžiamas toks nacionalinės teisės aktas, koks nagrinėjamas pagrindinėje byloje, kuriuo neleidžiama tokiai bendrovei, kaip antai civilinės teisės bendrovei, kuri turi rangovo statusą pagal Direktyvą 93/73, dalyvauti viešųjų sutarčių sudarymo procedūrose vien dėl jos teisinės formos.

(¹) OL C 347, 2011 11 26.

2012 m. spalio 15 d. Teisingumo Teismo nutartis byloje *Internationaler Hilfsfonds eV prieš Europos Komisiją*

(Byla C-554/11 P) (¹)

(Apeliacinis skundas — Galimybė susipažinti su dokumentais — Atsisakymas suteikti galimybę pilnai susipažinti su sutarties LIEN 97-2011 dokumentais — Ieškinys dėl panaikinimo — Nagrinėjimas iš naujo vykstant procesui — Kito ieškinio dėl panaikinimo pateikimas)

(2013/C 9/37)

Proceso kalba: vokiečių

Šalys

Apeliantė: *Internationaler Hilfsfonds eV*, atstovaujama advokato H. Kaltenecker

Kita proceso šalis: Europos Komisija, atstovaujama P. Costa de Oliveira ir T. Scharf

Dalykas

Apeliacinis skundas dėl 2011 m. rugsėjo 21 d. Bendrojo Teismo (ketvirtoji kolegija) nutarties *Internationaler Hilfsfonds prieš Komisiją* (T-141/05 RENV), kurioje teismas nutarė, kad nebereikia priimti sprendimo dėl ieškovės reikalavimų panaikinti 2005 m. vasario 14 d. Komisijos sprendimą atmesti jos paraišką

suteikti galimybę susipažinti su sutarties LIEN 97-2011 dokumentų byla — Procedūros Bendrajame Teisme pažeidimai — Nekoordinuotas bylų T-141/05 RENV, ir T-36/10 nagrinėjimas — Bylinėjimosi išlaidų paskirstymas ir suma

Rezoliucinė dalis

1. *Atmesti apeliacinį skundą.*
2. *Priteisti iš Internationaler Hilfsfonds eV bylinėjimosi išlaidas.*

(¹) OL C 25, 2012 1 28.

2012 m. spalio 4 d. Teisingumo Teismo nutartis byloje (*Rechtbank van koophandel te Antwerpen (Belgija) prašymas priimti prejudicinį sprendimą Pelckmans Turnhout NV prieš Walter Van Gestel Balen NV, Walter Van Gestel NV, Walter Van Gestel Schoten NV, Walter Van Gestel Lifestyle NV*)

(Byla C-559/11) (¹)

(Procedūros reglamento 92 straipsnio 1 dalis, 103 straipsnio 1 dalis ir 104 straipsnio 3 dalies pirma pastraipa — Direktyva 2005/29/EB — Nesąžininga komercinė veikla — Nacionalinės teisės nuostatos, pagal kurias įstaigai draudžiama dirbti septynias dienas iš septynių)

(2013/C 9/38)

Proceso kalba: olandų

Prašymą priimti prejudicinį sprendimą pateikęs teismas

Rechtbank van koophandel te Antwerpen

Šalys

Ieškovė: *Pelckmans Turnhout NV*

Atsakovai: *Walter Van Gestel Balen NV, Walter Van Gestel NV, Walter Van Gestel Schoten NV, Walter Van Gestel Lifestyle NV*

Dalykas

Prašymas priimti prejudicinį sprendimą — *Rechtbank van koophandel te Antwerpen* — SESV 34, 35, 49 ir 56 straipsnių ir 2005 m. gegužės 11 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyvos 2005/29/EB dėl nesąžiningos įmonių komercinės veiklos vartotojų atžvilgiu vidaus rinkoje ir iš dalies keičiančios Tarybos direktyvą 84/450/EEB, Europos Parlamento ir Tarybos direktyvas 97/7/EB, 98/27/EB bei 2002/65/EB ir Europos Parlamento ir Tarybos reglamentą (EB) Nr. 2006/2004 („Nesąžiningos komercinės veiklos direktyva“) (OL L 149, p. 22) aiškinimas — Įmonių komercinės veiklos vartotojų atžvilgiu sąvoka — Įstaigos darbas septynias dienas iš septynių ir tokio darbo laiko reklama

Rezoliucinė dalis

2005 m. gegužės 11 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2005/29/EB dėl nesąžiningos įmonių komercinės veiklos vartotojų atžvilgiu vidaus rinkoje ir iš dalies keičianti Tarybos direktyvą 84/450/EEB, Europos Parlamento ir Tarybos direktyvas 97/7/EB, 98/27/EB bei 2002/65/EB ir Europos Parlamento ir Tarybos